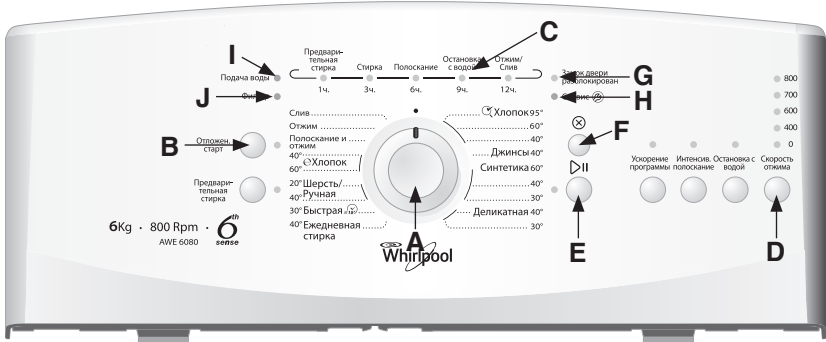


- A. Перемикач вибору програм
- B. Кнопка “Затримка запуску”
- C. Індикатор послідовності програм
- Індикатор затримки запуску
- D. Кнопка “Змінне віджимання”
- E. Кнопка “Запуск/Пауза”
- F. Кнопка “Перезапуск”
- G. Індикатор “Дверцята відкриті”



Ця пральна машина оснащена функціями автоматичного захисту, які виявляють помилки на ранній стадії виникнення та відповідно реагують, наприклад:

- H. Індикатор “Експлуатація”
- I. Індикатор “Закритий кран”
- J. Індикатор “Очистка насосу”

Програма		Етикетки з догляду	Макс. завантаження кг	Тип прання / примітки	Засоби для прання та добавки			Затримка запуску	Попереднє прання	Швидко	Інтенсивне полоскання	Полоскання без віджимання	Віджимання	Макс. швидкість віджимання об./хв.
				- Дотримуйтеся рекомендацій виробника на етикетці з догляду	Попереднє прання	Оснoвнe прання	Пом'якшувач	Отложенный старт	Предварительная стирка	Ускорение программы	Интенсивное полоскание	Остановка с водой	Скорость отжима	
Бавовна / Антибактеріальний 40 - 60° - 95°C	Хлопок / Антибактериальная 40 - 60 - 95°C		6.0	Звичайно або сильно забруднені постільна білизна, серветки, скатертини, спідня білизна, рушники, сорочки тощо з бавовни та льону. При наявності сильного забруднення або плям, можна додати додатково засіб для відбілювання, виготовлений на кисневій основі, який можна використовувати при температурі 95°C. Дана програма знищує бактерії і забезпечує гігієнічне очищення вашої білизни.	*	Так	*	*	*	*	*	*	*	Макс.
Джинсові речі 40°C	Джинсы 40°C		4.0	Звичайно забруднений джинсовий одяг з бавовни та речі з джинсового матеріалу, такі як штани й куртки.	*	Так	*	*	*	-	*	*	*	Макс.
Синтетика 30 - 40 - 60°C	Синтетика 30 - 40 - 60°C		3.0	Звичайно забруднені блузки, сорочки, комбінезони тощо з поліестру (діолону, тревіри), поліаїду (перлону, нейлону).	*	Так	*	*	*	*	*	*	*	Макс.
Делікатні тканини 30 - 40°C	Деликатная 30 - 40°C		1.5	Штори та одяг, що потребує особливого догляду, плаття, спідниці, сорочки та блузки.	*	Так	*	*	*	-	-	*	*	Макс.
Щоденне прання 40°C	Ежедневная стирка 40°C		3.0	Трохи та звичайно забруднена цупка білизна з бавовни, льону, штучних волокон та їх сумішей. Ефективна одногодина програма. Одночасно завантажуйте для прання білизну лише однакового кольору.	-	Так	*	*	-	-	*	*	*	Макс.
Швидке прання 15' 30°C	Быстрая 15' 30°C		3.0	Недовго ношений верхній одяг із бавовни, синтетичних волокон та тканин, до складу яких входить бавовна. Програма освіження. Використовуйте найменшу рекомендовану кількість засобу для прання.	-	Так	*	*	-	-	-	*	*	Макс.
Вовна/ Ручне прання Холодна - 40°C	Шерсть/Ручная Холодна - 40°C		1.0	Шерстяний одяг, позначений етикеткою компанії Woolmark, з позначенням можливості прання в пральній машині, а також, тканини з шовку (будь-ласка слідкуйте за етикеткою з символом по догляду!), льон, шерсть і віскоза відмічені етикеткою ручного прання.	-	Так	*	*	-	-	-	*	*	Макс.
зБавовна 40 - 60°C	зХлопок 40 - 60°C		6.0	Звичайно забруднена бавовняна білизна. При 40°C і 60°C стандартна програма бавовни і найкраща програма щодо комбінованої витрати води та енергії для прання бавовняної білизни. - Референтна програма для таблиці енергоспоживання пральної машини.	-	Так	*	*	-	-	*	*	*	Макс.
Полоскання и Віджимання	Полоскание + отжим	-	6.0	Так само, як і останнє полоскання та остаточне віджимання в програмі “Бавовна”.	-	Так	*	*	-	-	*	*	*	Макс.
Віджимання	Отжим	-	6.0	В цій програмі використовується інтенсивне вижимання. Ідентично цілу віджимання в програмі “Бавовна”.	-	-	-	*	-	-	-	-	*	Макс.
Зливання	Слив	-	-	Лише зливання - без вижимання. Альтернативний спосіб завершення програми після “Полоскання без віджимання”.	-	-	-	*	-	-	-	-	-	-

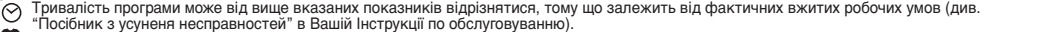
*: додатково / Так: вимагається дозування

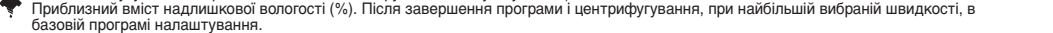
ПОКАЗНИКИ СПОЖИВАННЯ

Споживання струму у вимкненому стані 0,11 Вт / в не вимкненому стані 0,11 Вт.

Програма	Температура (°C)	Завантаження (кг)	Вода (л)	Енергія без опції “Швидко” (кВт·год.)	Прибл. тривалість програми (годин : хвилини)		
					без опції “Швидко”	з опцією “Швидко”	
Бавовна/Антибактеріальний	95	6.0	53*	1.91	2:05	1:55	69
Бавовна	60	6.0	48	1.14	2:30	1:45	
Бавовна	40	6.0	48	0.75	2:15	1:30	
Джинсові речі	40	4.0	41	0.58	1:44	-	-
Синтетика	60	3.0	50*	0.90	2:05	1:14	49
Синтетика	40	3.0	40	0.50	1:50	0:59	
Делікатні	40	1.5	50	0.55	0:45	-	
Делікатні	30	1.5	50	0.50	0:41	-	-
Щоденне прання	40	3.0	40	0.45	1:00	-	73
Швидке прання15'	30	3.0	30	0.15	0:15	-	-
Вовна/Ручне прання	40	1.0	40	0.55	0:35	-	-
Вовна/Ручне прання	Холодна	1.0	40	0.40	0:30	-	-
зБавовна **	60	6.0	48	0.90	4:00	-	67
зБавовна **	60	3.0	31	0.78	2:10	-	
зБавовна **	40	3.5	31	0.60	2:00	-	

Параметри споживання вимірювались у звичайних умовах у відповідності зі стандартом IEC/EN 60 456. Параметри споживання у домашніх умовах можуть відрізнятися від даних у таблиці в залежності від тиску подачі води, її температури, завантаження та типу прання. Спожиття води і енергії стосуються стандартної установки способу роботи програм; вибір спеціальних функцій або зміна швидкості обертання або температура змінить розсяг спожиття.

 Тривалість програми може від вище вказаних показників відрізнятися, тому що залежить від фактичних вжитих робочих умов (див. “Посібник з усунення несправностей” в Вашій Інструкції по обслуговуванню).

 Приблизний вміст надлишкової вологості (%). Після завершення програми і центрифугування, при найбільшій вибраній швидкості, в базовій програмі налаштування.

* Щоб зменшити температуру води, наприкінці циклу основного прання додається трохи холодної води, перш ніж насос почне зливати воду.

** Довідник програм для лейбла енергії. З причин заощадження електроенергії фактична температура води може відрізнятися від заявленої температури циклу.

ДОДАЙТЕ ЗАСОБИ ДЛЯ ПРАННЯ, ЗАКРИЙТЕ ДВЕРЦЯТА І ВИБЕРІТЬ ПРОГРАМУ

Додавайте засіб для прання, як зазначено на титульній сторінці або у розділі “Засоби для прання та добавки” Інструкції з використання.

- Поверніть перемикач програм у положення потрібної програми. Індикатор кнопки “**Запуск/Пауза**” почне блимати.
- Температуру, які відображаються на дисплеї, можна змінити натисканням кнопки “Температура” кнопки “
- Засвітиться індикатор попередньо запрограмованої швидкості віджимання; натисніть кнопку для зміни швидкості віджимання. Якщо Ви не включите програму відразу ж після її вибору, то пральна машина, приблизно через четверть години, автоматично виключиться. Щоб знову увімкнути пральну машину, поверніть перемикач програм у положення “О”, а потім знову на потрібну програму.

ВИБЕРІТЬ БУДЬ-ЯКУ ДОДАТКОВУ ОПЦІЮ

Натисніть кнопку будь-якої додаткової опції - загориться відповідний індикатор. Якщо комбінація програм та опцій неможлива, індикатори автоматично вимикатимуться. Неприйнятні поєднання опцій скасовуються автоматично.

Кнопка “Швидко”

- Прискорює прання шляхом скорочення тривалості програми.
- Рекомендується лише для малих обсягів або лише для злегка забрудненої білизни.

Кнопка “Попереднє прання”

- Тільки для сильно забрудненої білизни (наприклад, з піском, зернистим брудом). Збільшує тривалість циклу приблизно на 15 хв.
- Не використовуйте рідкі засоби для основного прання, коли вибираєте “Попереднє прання”.

Кнопка “Інтенсивне полоскання”

- Додається більше води і продовжується цикл полоскання.
- Ця опція особливо підходить для регіонів з дуже м'якою водою, для прання одягу немовлят і людей, які страждають на алергію.

Кнопка “Полоскання без вижимання”

- Речі залишаються в останній воді для полоскання, перехід до останнього циклу вижимання не відбувається, що запобігає зминанню та кольорів.
- Ця опція особливо рекомендується для програм “Синтетика”, “Делікатні тканини” та “Щоденне прання”.
- Ця функція корина, якщо по трібно відласти вижимання на потім, або якщо потрібно просто злити воду.
- Якщо Ви вибрали “Полоскання без вижимання”, не замочуйте речі надто довго.
- Як тільки пристрій припинить роботу на етапі полоскання без віджимання, засвітиться індикатор послідовності програм “Полоскання без вижимання”, а також почне світитися індикатор кнопки “**Запуск/Пауза**”.

Завершіть опцію “Полоскання без вижимання”:

- Натисніть кнопку “**Запуск/Пауза**”; програма завершиться автоматично після останнього циклу віджимання для поточної програми прання.

- Якщо віджимати білизну непотрібно, поставте перемикач програм на програму “Зливання” і натисніть кнопку эту кнопку “**Запуск/Пауза**”
- Кнопка “Змінне віджимання”**
- Для кожної програми характерна певна швидкість віджимання, що визначається автоматично.
- Натисніть кнопку для зміни швидкості віджимання.
- Якщо вибрано швидкість Натисніть кнопку для зміни швидкості “0”, кінцеве віджимання скасовується, і програма завершується циклом зливання.

ЗАТРИМКА ЗАПУСКУ

Кнопка “Затримка запуску” дозволяє користувачеві запускати машину тоді, коли йому зручно, наприклад вночі, коли електроенергія коштує дешевше. Не використовуйте рідкі засоби для прання, якщо буде використовуватись “Затримка запуску”.

- Виберіть програму, швидкість віджимання та опції.
- Натисніть кнопку “Затримка запуску”, щоб вибрати час затримки на 1, 3, 6, 9 або 12 годин.
- Запустіть програму (див. розділ “Запуск програм”). Починає світитися індикатор над кнопкою “Затримка запуску” і вимикається після запуску програми.
- Зворотній відлік часу починається, як тільки буде натиснута кнопка “**Запуск/Пауза**”. Після запуску програми індикатор затримки запуску вимикається, а на його місці починає відображатися час, що залишився до завершення програми.
- Після натискання кнопки “Запуск/Пауза” зменшити кількість вибраних годин можна, повторно натиснувши на кнопку “Затримка запуску”.

Щоб відмінити затримку запуску

...перед натисканням кнопки “**Запуск/Пауза**”:

- Поверніть перемикач програм на іншу позицію або натисніть кнопку “**Перезапуск**”.

...після натискання кнопки “**Запуск/Пауза**”:

- Натисніть та утримуйте кнопку “**Перезапуск**” щонайменше 3 секунди. Індикатор затримки запуску вимкнеться.

ЗАПУСК ПРОГРАМИ

Відкрийте кран і натисніть кнопку “**Запуск/Пауза**”. Почне світитися індикатор поряд з кнопкою “**Запуск/Пауза**”. Індикатор послідовності програм вказує на етапи поточної програми, як рухаються зліва направо від “Прання”, “Полоскання”, “Віджимання/Зливання”. Як тільки етап програми закінчується, відповідний індикатор гасне.

ІНДИКАТОР “ДВЕРЦЯТА ВІДКРИТІ”

Перед початком і після завершення програми індикатор починає світитися, щоб показати, що дверцята можуть бути відчинені. Під час виконання

програми дверцята залишаються зачиненими, і жодному разі не можна силою їх відчиняти. В екстреному випадку, коли необхідно відчинити дверцята під час роботи програми, користуйте програму “Скасування (Перезапуск) поточної програми до закінчення”.

ПОКАЗАННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

У випадку виникнення неполадок або аномальної роботи скористайтеся ,Інструкцією по відстороненню неполадок”, яка знаходиться в Інструкції по використуванні. „**Закритий кран подачі води**” відсутня подача води або недостатня кількість води на вході.

„**Експлуатація**” 

вийшов з ладу або неналежним чином працює електричний компонент.

„**Очистка насосу**”

не відтікає зливна вода.

На дисплеї миготить швидкість викручування: розбалансування під час викручування.

ЗАВЕРШЕННЯ ПРОГРАМИ

- Засвітиться контрольна лампочка „Дверцята відкриті”. Через, приблизно четверть години, пральна машина повністю виключиться, чим заощаджує енергію.
- Поверніть перемикач програм на іншу позицію або натисніть кнопку “О”
- Закрийте кран подачі води.
- Відчиніть кришку й барабан і розвантажте машину.
- Залишіть кришку відчиненою на деякий час, щоб дозволити висохнути внутрішній поверхні машини.

ЗМІНА ПРОГРАМИ ТА/АБО ОПЦІЙ ПІСЛЯ ЗАПУСКУ ПРОГРАМИ

- Натисніть кнопку “**Запуск/Пауза**”, щоб призупинити програму. Почне світитися індикатор.
- Виберіть нову програму, будь-яку опцію та іншу швидкість віджимання, якщо потрібно.
- Ще раз натисніть кнопку “**Запуск/Пауза**”. Нова програма починається з того самого місця, на якому була зупинена попередня. Додавати засіб для прання для цієї програми не потрібно.

СКАСУВАННЯ (ПЕРЕЗАПУСК) ПОТОЧНОЇ ПРОГРАМИ ДО ЗАКІНЧЕННЯ

Кнопка “**Перезапуск**” скасовує програму до її завершення.

- Натисніть кнопку “**Перезапуск**” щонайменше на 3 секунди. Вода зливається; може пройти певний час, перш ніж можна буде відчинити дверцята.